

حکومتی فیدرالی



نامه‌ی پاراستن

له‌بهرامبهر خه‌ته‌نه‌کردنی میننه

تۆ پنیویسته هم‌میشه نهم نامه‌ی پاراستنه له‌گه‌ل خۆت هه‌نگری کاتیک گه‌شت بۆ
ده‌رموه‌ی ولات ده‌که‌یت. نهمه‌ واده‌کات تۆ به‌روونی به‌خیزانه‌که‌تی نیشان بده‌یت که
له‌نه‌لمانیا خه‌ته‌نه‌کردنی میننه‌ تاوانیکه‌ که‌ سزای چهند سال زیندانی لیده‌که‌ه‌وینته‌وه.

حکومتی فیدرالی کۆمارای فیدرالی نه‌لمانیا



Federal Ministry
of Justice and
Consumer Protection



Federal Ministry for
Family Affairs, Senior Citizens,
Women and Youth

Christine Lambrecht

وہزیری فیڈرالی کاروباری خیزان، کھسانی بے‌تعمیر، نافرمان و لاوان
وہزیری فیڈرالی داد و پاریرگاریکردن له بےکارہینسران



Federal Ministry
of the Interior, Building
and Community



Federal Foreign Office

Horst Seehofer

وہزیری فیڈرالی ناوخو،
بنیانتان و کومہنگا

Heiko Maas

وہزیری فیڈرالی بو
کاروباری دہر موہ



Federal Ministry
of Health

Jens Spahn

وہزیری تندرستی فیڈرالی

خهتهنهکردنی مینه تاوانه پینشیلکردنیکی مەترسیداری مافهکانی مروفه به دەرمنجانی سهختی جهستهیی و دەرروونی بهدریژیایی ژیان بۆ کچ و نافرمانی تووشبوو. ریوشوینی خهتهنهکردنی مینه لهوانهشه راستهوخو ببینه هوی مردن بههوی ناسته بهرزمانی لهدهستدانی خوین یان ههوکردنی توند.



له نهلمانیا، نهجماندانی خهتهنهکردنی مینه تاوانه که شیایوی سزادانه به زیندانی کردن بۆ بۆ ماوهی تاوهکو 15 سال.

خهتهنهکردنی مینه لابرندی بهشیک یان تهواوی نهاندانی زاوزیی دهرمکی مینهیه؛ و خراپترین شیوازمکهی، دروینههوی کرانههوی زینه تارادهیهک بهتهواوهتی دادمخریت.

من چی لهم نامهیه بکهم؟

تو دهنانیت لهم نامهیی پاراسته لهگهل خوت ههلبگریت و نیشانی خیزانهکتهی بدیهت له ولاتی نیشتمانی خوت. لهم نامهیه روونی دهکاتهوه که خهتهنهکردنی مینه تاوانه له نهلمانیا - تهنانهت نهگهر له دهرموهی ولاتیش نهجام بدریت. لهم روونی دهکاتهوه که تو رووبهرووی زیندانی تاوهکو 15 سال دهبینهوه نهگهر خوت خهتهنهکردنی مینه لهسهه کچهکته نهجام بدیهت یان نهگهر کهسکی تر خهتهنهکردنی مینه نهجام بدات و تو ریگری له روودانی لهم نهکهیت یان تهنانهت یارمهتی لهم ریوشوینه بدیهت. تو ههروهه لهوانیه هاتنهناو نهلمانیات له قهدهغه بگریت یان مؤلتهی نیشهجی بوونت لهدهست بدیهت.

تاوانی جینایی (بهشی 226a له یاسای تاوان)

بهپیتی یاسای ئەلمانیا، خهتهنهکردنی مئینه تاوانیکی جناییه (بهشی 226a له یاسای تاوان). هەر کهسیک خهتهنهکردنی مئینه ئەنجام بدات تاوان ئەنجام دهدات و پرووهروی سزای زیندان دهبیت بۆ ماوهی تاوهکو 15 سأل.

خهتهنهکردنی مئینه ههروهها شایانی سزادانه نهگهر له دهروهوی ولات ئەنجام بدریت یان نهو کهسهی ئەنجامی دهدات ئەلمانی بیت، یان نهو کچ یان ئافرتهی که خهتهنهی مئینهی بۆ دهکریت ئەلمانی بیت یان له له ئەلمانیا دابنیشیت یان شوینی سههرکی نیشهجیبوونی ئەلمانیا بیت.

ههروهها هههرکهسیک یارمهتی کهسیکی تر بدات له ئەلمانیا یان له دهروهوی ولات له ئەنجامدانی خهتهنهکردنی مئینه نهوا تاوان ئەنجام دهدات.



خه‌ته‌نه‌کردنی مینه چیه؟

خه‌ته‌نه‌کردنی مینه پیشینه‌کردنیکی مه‌ترسیداری مافه‌کانی مروّف که تیبیدا به‌شیک یان همو و لچی دهره‌وه و/یا ناهو‌وهی زئی نافرمت و قیتکه لاده‌بریت و (له خراپترین شیوازیدا) زئی به داخراوی ده‌ووریته‌وه، له هندیک حاله‌تا درچه‌یک به قه‌باره‌ی سه‌ره دهرزیبه‌ک ده‌هیلدریته‌وه. کچان له‌وانه‌یه خوینیکی زور له‌دهست بدن له‌کاتی کردار مکه‌دا یان له‌وانه‌یه برینه‌که پیس بنیت، که ده‌کری بینه‌هه‌ی دهره‌نجامی ته‌ندروستی مه‌ترسیدار و ته‌ناهت مردن.

! نازار به‌دریژی‌ای ژیان، ترؤمای دهروونی

! کیشه‌ی مندالبوون، هه‌وکردنی دریژخایهن

! شیوانی هه‌ست و نازار له‌کاتی جووتبوونی سیکسیدا

ئه‌و نافرته‌ی که خه‌ته‌نه‌کردنی مینه‌یان نه‌جام داوه‌ته‌نها نارمه‌تی نازاری به‌دریژی‌ای ژیان، ترؤمای دهروونی و کیشه‌ی مندالبوون. ناچیزن. به‌لکو له‌وانه‌شه هه‌وکردنی دریژخایهنی گورچيله یان هه‌وکردن میزآدان تیبیادا پهره‌سه‌نیت و زورجار به‌دهست سووری مانگانه‌ی نازار به‌خشه‌وه ده‌نالینن.

هه‌روه‌ها زامه‌جه‌سته‌یی و دهروونیه‌کان به‌توندی مافه‌کانی نافرمتان و کچان پیشیل ده‌که‌ن له بریاردانی خوئی سیکسی. جووتبوونی سیکسی له‌رادبه‌ده‌ن نازار به‌خشه‌هه‌ستی سیکسی به‌شیوه‌یه‌کی به‌رچاو کمه‌ده‌بینه‌وه یان نامینیت به‌هوی له‌ناوبردی شانه‌ی ده‌ماری.

ئه‌گهر نه‌جام درا، خه‌ته‌نه‌کردنی مینه به‌گشتی ناتوانریت هه‌نبوه‌شینریته‌وه.

لهكوى يارمهتى وهر بگرم؟ چى بكمه نهگهر گومانم كرد خهتهنه كردنى ميينه نهنجام دهدرت؟

نهگهر نيگهرانى نهوه بووى تو يان كهسيك كه تو دهيناسى له مهترسى نهوهدايه كه بيريته و لاتىكى تر بو خهتهنه كردنى ميينه يان نهگهر نم مهترسيه له نهلمانيدا ههبوو، تو دهتوانى پهيوهندى بكهيت به

← پولىس (ژماره تهلهفون: 110) يان
← نووسينگهى خوچينى خوش بزيوى لاوانى خوت.

ههروه ها هيلى يارمهتى توندوتيزى نيشتمانى دزى ئافرمان پالېستى له ريگاي تهلهفون يان چاتى سهه هيل پيشكesh دهكات.

← ژماره تهلهفون: 08000 116 016
← www.hilfetelefon.de

 **HILFE TELEFON**
GEWALT GEGEN FRAUEN

نهم هيلى يارمهتتبه راويزر پيشكesh دهكات به
18 زمان 24 كاترميرى ههفته، به
بنيهرامبهر و بهنهناسراوى.

08000 116 016

نهگهر تو له دهرهوى و لاتيت و پيوستيت به يارمهتتبه دهتوانيت پهيوهندى بكهى به
نزىكترين نيردهى ديپلوماتى نهلمانى.

نهلمانى:

www.auswaertiges-amt.de/de/ReiseUndSicherheit/deutsche-auslandsvertretungen

نينگلىزى:

www.auswaertiges-amt.de/en/ausenpolitik/laenderinformationen



مۆر کردن

ئەم نامەى پاراستە بەشیکە لە کارى پەيوەندىيە کۆمەلایەتییەکانى حکومەتى فیدرالى؛
بیبەر امبەر بەردەست دەبیت و بۆ فرۆشتن نییە.

بە ناوى حکومەتى فیدرالییەوه پلاو کراوەتەوه لەلایەن:

Bundesministerium
für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
Referat Öffentlichkeitsarbeit
11018 Berlin
www.bmfsfj.de

ئەگەر هەر پرسىاریکت هەبوو، پەيوەندى بە تەلەفونى

پراژەى نۆمەرە بکە: +49 30 20179130

دووشەممە تا - پینچشەممە: کاتژمێر 9ى بەیانی تا 6ى - دواى نیوەرۆ

فاکس: +49 30 18 555-4400

ئیمەیل: info@bmfsfj.service.bund.de

ژمارە تەلەفونى پراژەى گشتى بۆ هەموو دام و دەزگا

و نووسینگەکانى حکومەت: 115*

دەست پێدەکات لە: ئەیلوولى 2021، 2هەم پێداچوونەوه (sorani)

نەخش: www.zweiband.de

چاپخانه: MKL Druck GmbH & Co. KG

* بۆ پرسىارە گشتییەکان لە هەموو نووسینگە و دەزگاکانى حکومەت، ژمارى پراژەى گشتى 115 بەهەمان شێوه

بەردەستە. لە هەریەمە بەشداریبووەکاندا، 115 کراوێه لە کاتژمێر 8ى بەیانییەوه تاكو 6ى دواى نیوەرۆ لە

دووشەممە بۆ هەینى. پەيوەندىیەکان بۆ 115 لە هێلى زەمىنى تەلمانى و زۆربەى تۆرمەکانى مۆبایلەوه کرى

ناوخۆ دەدریت و بۆیەش بۆ خاوەن نرخە جێگیرەکان ببەر امبەرە. کەساتى نایبست دەتوانى دەستیان بە زانیارییەکان

بگات لە رێگای پەيوەندیکردن بە ناوینشانى SIP 115@gebaerdentelefon.d115.de. بۆ زانینى ئەوهى

کە نایا 115 لە هەریەمەکەى تۆدا لە بەر دەستە و بۆ زانیارى زیاتر لەسەر ژمارەى پراژەى گشتى تکایە سەردانى

بکە. <http://www.d115.de>